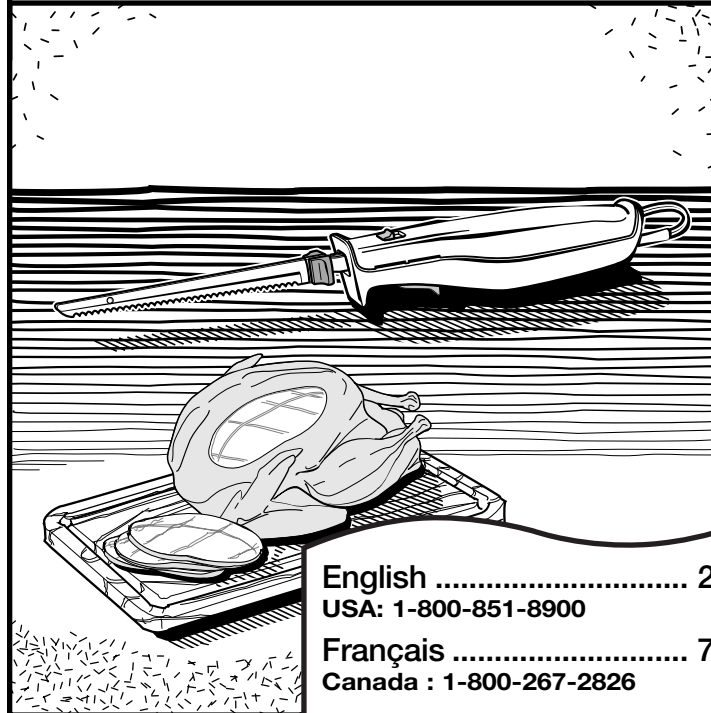


Hamilton Beach®

Electric Knife

Couteau électrique



English 2
USA: 1-800-851-8900
Français 7
Canada : 1-800-267-2826

840080100

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed, including the following:

1. Read all instructions.
2. To protect against risk of electrical shock, do not immerse motor unit, cord or plug in water or other liquid. Do not operate knife in water or under running water.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
4. Unplug cord from outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning. Disconnect when changing blades.
5. Avoid contact with moving parts.
6. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or is dropped or damaged in any manner. Call our toll-free customer service number for information on examination, repair, or adjustment.
7. The use of attachments not recommended or sold by Hamilton Beach/Proctor-Silex, Inc. may cause fire, electric shock or injury.
8. Do not use outdoors.
9. Do not let cord hang over edge of table or counter. Do not let cord contact hot surfaces, including stove.
10. Disconnect when changing blades or cleaning.
11. Blades are sharp. Handle carefully. Unplug before handling blades. Always handle blades with hand away from cutting edge. (See illustration in "How to Assemble and Use"). Always store blades with cutting edge away from you.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Before First Use: Handle carefully. Blades are sharp. Wash blades in hot, soapy water. Rinse, then dry thoroughly.

CONSUMER SAFETY INFORMATION

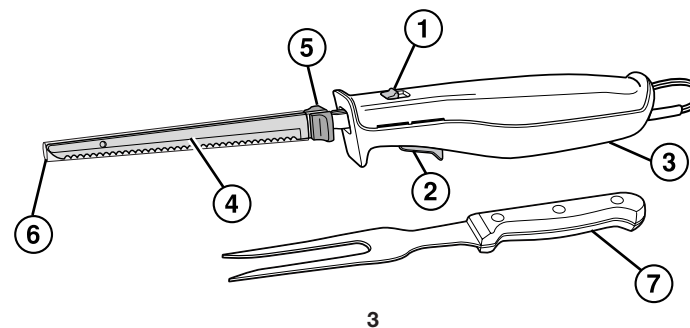
This appliance is intended for household use only.

The motor of this electric knife does not require any lubrication or oil. Any other servicing should be performed by an authorized service center. Call the toll-free customer service number for information.

This appliance is equipped with a polarized plug. This type of plug has one blade wider than the other. The plug will fit into an electrical outlet only one way. This is a safety feature intended to help reduce the risk of electrical shock. If you are unable to insert the plug into the outlet, try reversing the plug. If the plug should still fail to fit, contact a qualified electrician to replace the obsolete outlet. Do not attempt to defeat the safety purpose of the polarized plug by modifying the plug in any way.

Parts and Features

- | | |
|-------------------------|---|
| 1. Blade Release Button | 6. Protective sleeve for blades – Always keep on blades if blades are not stored in Blade Storage |
| 2. On/Off Button | 7. Meat Fork (optional) |
| 3. Motor Housing | |
| 4. Blade | |
| 5. Plastic guard | |



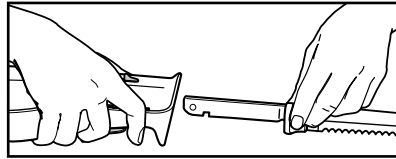
How to Assemble and Use

This electric knife is perfect for slicing cooked meats and poultry and many bakery items.

CAUTION: Be sure cord is not connected to electric outlet when removing or inserting blades and when knife is not in use. The blades are extremely sharp. Always handle by the side opposite the cutting edge, as illustrated, or by the plastic guards.

1. If blades are separated, pick up by the plastic guard. Slide the rivet on one blade into the keyhole slot in the other blade until they are locked together.

2. Holding blades together at the base of the blade with cutting edge down, slide onto motor housing until both blades click into place.



3. Plug cord into outlet.
4. Hold knife by handle. Pull On/Off button like a trigger to operate. You must hold the button "On" for the knife to operate.
5. To stop, release the button.

How To Clean and Store

WARNING: To reduce risk of personal injury, always disconnect cord from electric outlet before inserting, removing or cleaning blades. Blades are sharp; handle carefully.

1. Unplug cord from electric outlet.
2. Firmly pull back blade release button. Grasp plastic guard and carefully pull until blades release.
3. Carefully separate blades by sliding apart to disengage rivet from keyhole.
4. Wash blades in hot, soapy water. Rinse and dry thoroughly.
5. After washing and drying, immediately place blades into the protective sleeve for storage.
6. To clean motor housing and cord, wipe with a damp cloth and then dry thoroughly.

Hints For Best Results

- Move knife through the food. **Do not** use a back and forth sawing motion.
- Let meats stand about 15 minutes after cooking and before slicing.
- Slice down to and around bone. **Do not** attempt to slice through bone.
- **Do not** cut through frozen foods.
- **Do not** attempt to sharpen the serrated blades at home. Replacement blades may be purchased from Hamilton Beach/Proctor-Silex, Inc. See "Customer Service" for more information.

Customer Service

If you have a question about your electric knife, call our toll-free customer service number. Before calling, please note the model, type, and series numbers and fill in that information below. These numbers can be found on the bottom of your electric knife. This information will help us answer your question much more quickly.

MODEL: _____ **TYPE:** _____ **SERIES:** _____

LIMITED WARRANTY

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of two (2) years for Hamilton Beach Portfolio products or one (1) year for Hamilton Beach products from the date of original purchase, except as noted below. During this period, we will repair or replace this product, at our option, at no cost. THE FOREGOING WARRANTY IS IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTY, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED, WRITTEN OR ORAL INCLUDING ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. ANY LIABILITY IS EXPRESSLY LIMITED TO AN AMOUNT EQUAL TO THE PURCHASE PRICE PAID, AND ALL CLAIMS FOR SPECIAL, INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES ARE HEREBY EXCLUDED. There is no warranty with respect to the following, which may be supplied with this product: glass parts, glass containers, cutter/strainer, blades, and/or agitators. This warranty extends only to the original consumer purchaser and does not cover a defect resulting from abuse, misuse, neglect, use for commercial purposes, or any use not in conformity with the printed directions. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other legal rights which vary from state to state, or province to province. Some states or provinces do not allow limitations on implied warranties or special, incidental or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

If you have a claim under this warranty, DO NOT RETURN THE APPLIANCE TO THE STORE! Please call our CUSTOMER SERVICE NUMBER. (For faster service please have model, series, and type numbers ready for operator to assist you.)

CUSTOMER SERVICE NUMBERS

In the U.S. 1-800-851-8900

In Canada 1-800-267-2826

Web site address: www.hamiltonbeach.com

KEEP THESE NUMBERS FOR FUTURE REFERENCE.

PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, certaines précautions essentielles doivent toujours être observées, notamment :

1. Lisez toutes les instructions.
2. Pour vous protéger contre les chocs électriques, ne plongez pas le moteur, le cordon d'alimentation, ou la prise dans l'eau ou tout autre liquide. Ne faites jamais fonctionner le couteau dans l'eau ou sous l'eau du robinet.
3. Une surveillance attentive est nécessaire lorsque tout appareil est utilisé par des enfants ou en leur présence.
4. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale lorsque vous n'utilisez pas l'appareil, avant de le monter ou le démonter, et avant de le nettoyer. Débranchez l'appareil lorsque vous changez les lames.
5. Ne touchez pas les pièces mobiles.
6. Ne faites pas fonctionner un appareil électrique dont le cordon ou la fiche est abîmé, s'il a eu une défaillance quelconque ou s'il est endommagé. Appelez sans frais le service à la clientèle pour obtenir des renseignements concernant l'examen, la réparation ou le réglage de l'appareil.
7. L'utilisation d'accessoires non recommandés par Hamilton Beach/ Proctor-Silex, Inc. est susceptible de causer un incendie, choc électrique ou blessures.
8. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
9. Ne laissez pas le cordon pendre du bord d'une table ou d'un comptoir ou toucher des surfaces chaudes, y compris la cuisinière.
10. Débranchez le couteau lors du changement ou nettoyage des lames.
11. Les lames sont coupantes; manipulez-les avec soin. Débranchez le couteau avant de manipuler les lames. Toujours manipuler les lames en évitant le côté tranchant. (Voir l'illustration à "Assemblage et utilisation"). Rangez toujours les lames côté tranchant éloigné de vous.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

RENSEIGNEMENTS CONCERNANT LA SÉCURITÉ DE L'UTILISATEUR

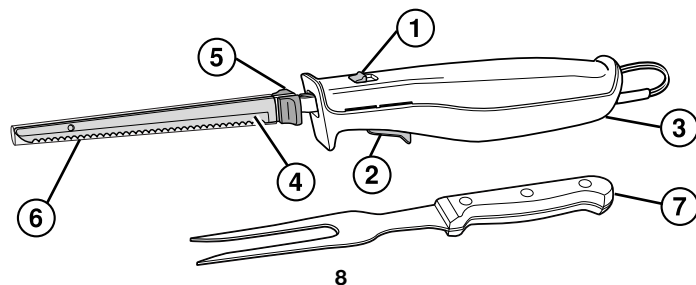
Cet appareil est conçu uniquement pour l'usage domestique.

Le moteur de ce couteau électrique n'a pas besoin d'être lubrifié, ni d'être huilé. Toute réparation doit être effectuée par un centre de service agréé. Pour toute information, composez le numéro d'appel sans frais du service à la clientèle.

Cet appareil est muni d'une fiche polarisée. Ce type de fiche présente une broche plus large que l'autre. La fiche peut être introduite dans une prise que dans un sens seulement. Il s'agit d'une caractéristique de sécurité visant à réduire le risque de choc électrique. Si la fiche ne peut pas être insérée dans la prise, la tourner dans l'autre sens. Si elle ne peut toujours pas être insérée dans la prise, contacter un électricien qualifié pour qu'il remplace la prise défectueuse. Ne pas essayer de contourner l'objectif de sécurité de la fiche polarisée en la modifiant de quelque manière que ce soit.

Nomenclature

- | | |
|-----------------------------------|---|
| 1. Bouton de dégagement des lames | 6. Manchon protecteur des lames – à garder sur les lames lorsqu'elles ne sont pas utilisées |
| 2. Bouton marche/arrêt | 7. Fourchette à viande (optionnelle) |
| 3. Boîtier du moteur | |
| 4. Lames | |
| 5. Butée en plastique | |



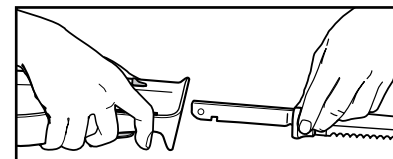
Assemblage et utilisation

Avant d'utiliser le couteau pour la première fois : Nettoyez les lames dans l'eau chaude savonneuse. Rincez, puis séchez à fond. Manipulez avec soins. Les lames sont coupantes.

Ce couteau électrique est idéal pour découper la viande ou volaille cuite et de nombreux produits de boulangerie.

ATTENTION : Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas branché sur une prise lorsque vous enlevez ou insérez les lames et lorsque vous n'utilisez pas le couteau. Les lames sont extrêmement coupantes. Manipulez-les toujours par le côté opposé au tranchant, tel qu'illustré ou par la butée en plastique.

1. Si les lames sont séparées, saisissez-les par la butée en plastique. Glissez le rivet sur une lame dans l'orifice du guichet de l'autre lame jusqu'à ce qu'elles soient verrouillées ensemble.
2. En tenant les lames ensemble à la base de la lame, côté tranchant vers le bas, glissez dans le boîtier du moteur jusqu'à ce que les deux lames soient mises en place.
3. Branchez le cordon d'alimentation.
4. Tenez le couteau par le manche. Tirez le bouton marche/arrêt tout comme une gâchette. Vous devez maintenir le bouton à la position "marche" (On) pour que le couteau fonctionne.
5. Pour arrêter, relâchez le bouton.



Nettoyage et rangement

AVERTISSEMENT : Pour diminuer le risque de blessure, débranchez toujours le cordon d'alimentation de la prise avant d'insérer, enlever ou nettoyer les lames. Les lames sont coupantes; manipulez-les avec soin.

1. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise.
2. Glissez fermement vers l'arrière le bouton de dégagement des lames. Saisissez la butée en plastique et tirez doucement jusqu'à ce que les lames se dégagent.
3. Séparez les lames avec soin en les glissant séparément pour dégager le rivet du guichet.
4. Nettoyez les lames dans l'eau chaude savonneuse. Rincez et séchez à fond.
5. Après avoir nettoyé et séché les lames, rangez-les immédiatement dans le manchon protecteur.
6. Pour nettoyer le boîtier du moteur et le cordon d'alimentation, essuyez avec un linge humide puis séchez à fond.

Conseils pour obtenir les meilleurs résultats

- Faites descendre le couteau à travers la nourriture. **Ne sciez pas** en effectuant un mouvement de va-et-vient.
- Laissez les viandes reposer pendant environ 15 minutes après que la cuisson est terminée et avant de les trancher.
- Coupez autour des os. **N'essayez pas** de couper un os.
- **Ne tranchez pas** d'aliments congelés.
- **N'essayez pas** d'affûter les lames dentelées à la maison. Des lames de rechange sont disponibles chez Hamilton Beach-Proctor-Silex, Inc. Voir "Service à la clientèle" pour plus de renseignements.

Service à la clientèle

Si vous avez une question au sujet de votre couteau électrique, composez le numéro d'appel sans frais du Service à la clientèle. Avant de faire un appel, veuillez noter les numéros de modèle, de type et de série et les inscrire ci-dessous. Ces numéros se trouvent à la base du couteau électrique. Ces renseignements nous aideront à répondre beaucoup plus vite à toute question.

MODÈLE : _____ **TYPE :** _____ **SÉRIE :** _____

GARANTIE LIMITÉE

Ce produit est garanti exempt de vices de matériau et de fabrication pendant une période de deux (2) ans pour les produits Hamilton Beach Portfolio ou pendant un (1) an pour les produits Hamilton Beach à partir de la date de l'achat original, excepté ce qui est noté ci-dessous. Au cours de cette période, nous réparerons ou remplacerons ce produit sans frais, à notre discrétion. LA GARANTIE CI-DESSUS REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, ÉCRITE OU ORALE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE OU DE CONFORMITÉ À UNE FIN PARTICULIÈRE. TOUTE RESPONSABILITÉ EST EXPRESSÉMENT LIMITÉE À UN MONTANT ÉGAL AU PRIX D'ACHAT PAYÉ ET TOUTES LES RÉCLAMATIONS POUR DOMMAGES SPÉCIAUX ET INDIRECTS SONT PAR LES PRÉSENTES EXCLUES. La garantie ne s'applique pas aux accessoires suivants qui pourraient être vendus avec ce produit : pièces en verre, récipients en verre, couteau/tamis, lames et/ou agitateurs. Cette garantie ne s'applique qu'à l'acheteur d'origine et ne couvre pas un vice causé par l'abus, le mésusage, la négligence, l'usage à des fins commerciales ou tout autre usage non prescrit dans le mode d'emploi. Cette garantie vous confère des droits juridiques spécifiques et vous pouvez aussi jouir d'autres droits juridiques qui peuvent varier d'un État à un autre ou d'une province à une autre. Certains États ou provinces ne permettent pas les limitations sur les garanties implicites ou les dommages spéciaux ou indirects de telle sorte que les limitations ci-dessus ne s'appliquent peut-être pas dans votre cas.

Si vous désirez procéder à une réclamation en vertu de cette garantie, NE RETOURNEZ PAS L'APPAREIL AU MAGASIN! Veuillez téléphoner au NUMÉRO DU SERVICE À LA CLIENTÈLE. (Pour un service plus rapide, ayez à portée de la main les numéros de série et de modèle et de type de votre appareil lorsque vous communiquez avec un représentant.)

NUMÉROS DU SERVICE À LA CLIENTÈLE

Aux États-Unis 1-800-851-8900

Au Canada 1-800-267-2826

Adresse du site Web : www.hamiltonbeach.com

CONSERVEZ CES NUMÉROS POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE!

HAMILTON BEACH PROCTOR-SILEX, INC.
263 Yadkin Road
Southern Pines, NC 28387

PROCTOR-SILEX CANADA, INC.
Picton, Ontario K0K 2T0